

# Fanmi Ou Ka Kalifye pou **SNAP**



Eta New York fè li pi vin pi fasil  
pou w jwenn Avantaj SNAP.

Sèl fason pou konnen si w kalifye se pou aplike.



**myBenefits.ny.gov** bay  
enfòmasyon sou:

- SNAP
- Asistans Pwovizwa
- Kredi Espesyal sou Taks
- Asistans pou Enèji nan Kay
- Asistans pou Diminye Depans Enèji
- Plizyè Kalite Pwogram Asirans ak
- Anpil lòt pwogram

**SNAP bay klas gratis sou nitrisyon  
nan Eat Smart New York.**

Ale nan sitwèb [otda.ny.gov/programs/  
nutrition](http://otda.ny.gov/programs/nutrition) pou aprann kijan ou kapab:  

- Achte plis manje fotifyan avèk mwens lajan
- Prepare repa rapid, fasil ak an sante
- Kwit ak prepare manje san pwoblèm
- Fè egzèsis fizik epi pran plezi w!

Tcheke si ou kalifye pou plizyè kalite  
avantaj, epi aplike pou SNAP nan

**myBenefits.ny.gov**

Pou jwenn plis enfòmasyon  
**800-342-3009**

Enstitisyon sa se yon founisè opòtinite egal.



**Office of Temporary  
and Disability Assistance**

[otda.ny.gov](http://otda.ny.gov)

Pub-4983-HA (Rev. 02/16)



Sipò an Nitrisyon pou Fanmi Ou



**SNAP**  
Supplemental Nutrition  
Assistance Program

Yon Pwogram Biwo Asistans Tanporè ak Dezabilite

# Èske Ou Gen Pwoblèm pou Bay Fanmi Ou Manje? SNAP Kapab Ede Ou Achte Manje ki Fòtifyan



## New York fè li fasil pou aplike pou SNAP:

- Ou ka aplike sou Entènèt nan [myBenefits.ny.gov](http://myBenefits.ny.gov)
- Ou kapab aplike nan sèvis lapòs, nan faks, oswa an pèsòn nan Depatman Sèvis Sosyal zòn ou oswa nan Sant Administrasyon Resous Imèn Vil New York - **Rele 800-342-3009** pou biwo ki toupre ou
- Yo ka fè entèvyou aplikasyon w lan nan telefòn
- Ou pa gen pou pran tan konje nan travay ou pou aplike pou avantaj SNAP
- Ou ka kalifye menmsi ou posede yon kay ak/oswa yon vwati, menmsi ou gen lajan labank, oswa menmsi w ap viv avèk lòt moun



## Sen lejann Komen SNAP

**Lejann:** “Ou pa kapab resevwa avantaj SNAP si w ap travay.”

**Laverite:** Ou ka travay epi ou ka toujou kalifye pou avantaj SNAP.

**Lejann:** “SNAP se yon pwogram asistans sosyal.”

**Laverite:** Pifò moun k ap resevwa avantaj SNAP se grannoun aje, timoun ak moun k ap travay. SNAP se yon pwogram manje ki ede moun achte manje ki bon pou sante lè yo pa gen ase lajan.

**Lejann:** “Lòt moun bezwen avantaj SNAP plis pase jan mwen bezwen l.”

**Laverite:** Si w ap resevwa avantaj SNAP, ou p ap pran avantaj lòt moun. Tout moun ki aplike epi yo detèmine ki kalifye ap resevwa avantaj SNAP.

**Lejann:** “Si w ap resevwa avantaj SNAP sa p ap elimine chans pou vin yon sitwayen ameriken.”

**Laverite:** Non! Avantaj SNAP pa afekte aplikasyon ou pou vin yon sitwayen ameriken oswa desizyon Sèvis Imigrasyon ak Natirализasyon (USCIS) sou kondisyon imigrasyon ou.

**myBenefits.ny.gov**  
**“li pi fasil”**